

金  
陵  
梵  
刹  
志



金陵梵刹志卷五

中判銅井院 古刹

在朝陽門內東城柳樹灣地東去所統靈谷寺十二里背城面河城下伏道中引水從銅井口溢出達於御溝霖雨後涵湧可觀院因井得名雖僻隘不足匹諸中寺而撫檻臨流頗有濠梁之趣所領小刹曰十方律院吉祥菴迴龍菴龍華菴雙橋圓通菴慈憫菴

**殿堂** 佛殿 參觀 觀音堂 參 左伽藍堂 壹 僧院 壹 基址貳畝

東至城牆 南至城牆 西至河 北至城牆

**古蹟** 銅井 水自伏道中來按志義井二一在石子崗七里鋪井開鑄有僧慧廣名南唐保大三年置



小利 十方律院 即三二卷

在朝陽門裏相望東城地南去所領銅井院二里係靈

谷律堂下院

殿堂山門壹座甯馱殿叁楹大佛殿伍楹左西方殿叁楹右觀音

殿伍楹禪堂玖楹僧院壹房基址拾壹畝伍分

小利 吉祥菴

在都城內東城柳樹灣地北去所領銅井院二里

殿堂伽藍堂壹楹佛殿叁楹僧院壹房基址壹畝東至軍指揮南至

水磨 巷 北至官街

小利 迴龍菴



在都城朝陽門內東城柳樹灣地北去所領銅井院貳里

**殿堂**

山門

壹座

關聖殿

叁楹

佛殿

叁楹

僧院

壹房

基址貳畝

東至民房

西至戶部官宅南至官河北至戶部官地

小龍華菴

在都城外東城水關地北去通濟門半里東北去所領

銅井院伍里

**殿堂**

佛殿

叁楹

僧院

壹房

基址壹畝

東至大河

南至周義

西至城牆

北至

水關

小雙橋門圓通菴



在郭城雙橋門外東城錦衣衛地東北去所領銅井院  
米里北去通濟門貳里

殿堂觀音殿

伍楹

佛殿

叁楹

僧院

壹房

基址壹畝

東至民塘南至官水溝

西至官水溝北至蘆洲

小慈憫菴

在都城外東城錦衣衛魯灣地東北去所領銅井院柴  
里北去通濟門貳里

殿堂伽藍殿

叁楹

佛殿

叁楹

僧院

壹房

基址肆畝

東至官街南至官街

西至清水溝北至李家地

金陵梵刹志卷五 終



金陵梵刹志卷六

中  
利興善寺

在太平門內北安門後東城地洪武初年勅成化己亥重修東去所統靈谷寺十五里所領小刹曰觀音菴

殿堂

山門

壹楹

天王殿

叁楹

正佛殿

叁楹

左伽藍殿

叁楹

右祖師

伍楹

齋

禪堂

伍楹

殿

叁楹

大悲殿

叁楹

藏經殿

叁楹

方丈

陸楹

僧院

貳房

禪堂

伍楹

齋

伍楹

堂

伍楹

基址拾畝

東至右廡西至官街

南至北安門

北至官街

小  
觀音菴

在太平門內東城八府橋地東去所領興善寺貳里

殿堂

正佛殿

叁楹

僧院

壹房

基址伍畝

東至宋府園西至官街

宋府園

南至

南至

南至

南至

南至



北至  
欠巷



金陵梵刹志卷七

中觀音閣

勅建

在都城外卽所統靈谷寺下院東去寺伍里西去朝陽門叁里 太宗文皇帝嘗顧瞻山麓有氣不散命工琢石肖形構閣以記其處正德庚午燬越伍年募緣重建中石壁光瑩如鏡所領小刹曰苜蓿菴

殿堂金剛殿

叁楹

觀音殿

叁楹

左碑亭

壹座

右碑亭

壹座

正佛殿

毘盧殿

叁楹

後捲蓬

壹楹

官房

貳拾楹

僧院

拾房

基址壹百

貳拾玖丈

東至潘家火巷西至王家火巷

南至官街北至民房

重修觀音閣記略

明南兵部尚書太原喬宇



南都第一山曰鍾山跨江南北諸山及江漢諸水以獨鍾其秀望之者時若祥雲紫氣擁護旋繞我 太祖高皇帝陵廟在焉陵之東南有閣曰觀音閣正德庚午春惟鬱攸之變太監蕭公通圖嗣興之越五年甲戌始克就緒又明年而閣成蕭公詣余言曰公知茲閣之始乎我 太宗文皇帝繼承大統綏靖四方追惟 聖祖肇建丕基祗謁陵廟實興永慕顧瞻山麓有氣輪菌芬郁良久不散異之命工琢石肖形構閣以紀其處召方外之有戒行者特虔焚修以仰荅 聖祖在天之靈意天人之格可以誠通而橋山劒鳥之所瑞應禎祥之集又感通之所必有者所以



祝鴻釐延景福匪徒爲象教設也方閣之災公謀之諸同  
官所助金總千有餘兩筮日授事厥既經營庶工翕聚殿  
堂門廡煥焉一新都人士來觀妥靈有舍祈休有所棲僧  
有廬莫不忻然以喜如履樂界臨淨土而心目爲之豁如  
也 正德十六年辛巳

小 荊首菴

在都城外東城留守衛地洪武時建東去所領觀音閣  
二里西去朝陽門一里

殿堂伽藍堂壹觀音殿叁正佛殿叁僧院壹基址貳畝

東至官路 南至官路  
西至水溝 北至民園



金陵梵刹志卷八

中刹 佛國寺 古刹 勅賜

在都城外東城地南去太平門二里東南去所統靈谷寺十八里蔣山西畔古華藏菴景泰間僧妙慶募建奏賜今額所領小刹曰普濟菴清果寺梵惠院茶亭菴地菴菴

殿堂 山門 參鐘樓座 天王殿 參 左伽藍殿 參 右祖師殿

參 正佛殿 參 僧院 肆 基址 參拾伍畝 東至本寺官墳南至刑部墻

西至官路北至官路

公產 田山 共貳拾貳畝參分



藏經護勅

文同靈谷

因佛國寺記略

明禮部尚書毘陵胡濙

寺在京都太平門外二里許相傳古華藏菴也無碑可考不知創始何時荒廢已久基址猶存形勢雄偉最爲勝處僧妙慶化募衆緣鳩工集材誅茅剪棘凡殿堂廊廡以次建立鍾魚振揚香積芬苾繚以穹垣種植松柏於景泰五年六月十有八日奏請賜額爲佛國寺欽賜藏經勅諭未爲護持天順元年八月

國遊佛國寺

明王韋

嶂開佳麗地門對沈寥天幽室憐容膝塵勞喜息肩望窮



鴻鴈外歌向菊花前回首重城路鐘聲隔暮煙

小利普濟菴

在都城太平門外半里東城牧馬所地西北去所領佛國寺二里與城隣近

**殿堂**

伽藍殿

參

佛殿

參

觀音堂

壹

僧院

壹

基址貳畝

東

空地南至城牆西至官街北至荷花塘

小利清果寺

在都城外東城牧馬所紅沙群地南去所領佛國寺十三里太平門十六里

**殿堂**

山門

壹

左鐘樓

壹

佛殿

參

法堂殿

伍

僧院

參

基址



叁畝

東至丘家山 南至官路  
西至雷家山 北至劉家山

**公產**田地山塘

共壹拾柒畝  
貳分玖厘

利小梵惠院

在都城外東城興武衛赤馬群地南去所領佛國寺十

一里太平門十三里

**殿堂**

山門左鍾樓壹座佛殿叁座僧院壹房基址貳畝東至本院

塘南至本院西至

本院地北至本院山

**公產**田地山塘

共壹拾柒畝  
貳分壹厘

利小茶亭菴

在都城外東城牧馬所王臉群地南去所領佛國寺八



里太平門十里

**殿堂**

山門

參

觀音殿

參

佛殿

參

華藏樓

參

僧院

壹

基址

肆畝

東至官街南至官街

西至官街

北至周家田

**公產**田地山塘

共貳拾玖畝玖分玖厘

小地藏菴

在都城外東城牧馬所涼馬群地西北去所領佛國寺

一里南去太平門二里

**殿堂**

伽藍殿

參

地藏殿

參

僧院

壹

基址貳畝

東至皇牆

南至大

橋

西至官路北至胡鸞房



金陵梵刹志卷九

中利東山翼善寺

古刹 勅賜

在郭城東南北去所統靈谷寺三十里正陽門十七里  
東城地晉謝太傅高卧東山及與張玄圍碁賭墅即其  
處梁資福院武帝建淨名院神僧寶公說法其間宋元  
改淨名寺 國朝正統十年重建 賜今額所領小刹  
曰廣惠寺祈澤寺天寧寺雲居寺莊嚴寺

殿堂山門

參

天王殿

參

正佛殿

伍

左觀音殿

參

右地藏

殿

參

諸天殿

伍

左伽藍殿

壹

右祖師殿

參

寶公殿

參

靈官堂

壹

方丈

參

僧院

拾捌

基址拾畝

東至驛子美

南至



官路 西至孫明  
山 北至楊家山

公產地山

共陸拾肆畝  
玖分貳厘

山水東山

一名土山周四里高二十丈無巖石故曰土  
山與地志云山下有湖曰方山至京師此為

半道今謂此山下道為半邏 晉石季龍入寇蔡謨  
所戍自土山至江乘 沈約郊居賦臨巽隅兮縱目

即堆塚而瀟勝雖東山之  
之嵒嶮乃文靖之所宴

古蹟布塞亭

實錄吳景帝自會稽至曲阿有老翁于帝  
速行即日進至布塞亭孫綝迎於土山之

野土山墅

秦符堅入寇謝安命駕出土山墅張晏與  
張玄圍碁賭別墅即此時樓館林木甚盛

無存

翼善寺碑記略

明禮部侍郎陳璉

土山有寺一區名曰東山淨名寺舊名資福院世傳吳景



帝欲至金陵有老翁干帝速行起自會稽卽日至布塞亭  
孫綝迎帝於土山之半墅而茲山之名始勝晉丞相謝安  
謝事棲止於斯姪謝玄入而問計丞相高卧於山間怡然  
無懼色玄復請遂命駕出張宴於土山之陽而茲山之名  
益振至梁武帝建名淨名院有神僧寶公者遍遊名山求  
棲息之所覩是山之勝遂講經說法於其間由是土山之  
勝益彰而淨名之境益顯矣下自宋元改額淨名寺以至  
於今殿廡僧舍年深已毀及半惟佛殿一所獨存於是袁  
智海等募緣資財大作修崇巍然鼎創香火增崇僧行日  
盛誠足以表茲山之勝槩也正統十年六月初十日題奏



禮部尚書胡濙奉 旨與做翼善禪寺因識其事於久遠  
云 正統乙丑八月十五日

〔詩〕 謝公墅歌

唐溫庭筠

朱雀航南繞香陌謝郎東墅連春碧鳩眠高柳日方融綺  
榭飄飄紫庭客文楸方罫花參差心陣未成星滿池四座  
無喧梧竹靜金蟬玉柄俱持願對局含情見千里都城已  
得 虵尾江南王氣繁疎襟未許符堅過淮水

土山

唐李白

不向東山久薔薇幾度花白雲還自散明月落誰家

遊謝氏山亭

謝靈運故

唐李白



淪老臥江海再歎天地清病間久寂寞歲物徒芬榮借君  
西池遊聊以散我情掃雪松下去捫蘿石道行謝公池塘  
上春草颯已生花枝拂人來山鳥向我鳴田家有美酒落  
日與之傾醉罷弄歸月遙欣稚子迎

土山

明黃姬水

昔臥會稽客因留東山名宛然林泉趣猶是謝公情遠墅  
草全沒空門臺半傾誰知遊衍者偏解慰蒼生

東山

明焦竑

謝墅維青舫蕭臺接紫城到門雙樹立隔岸亂峰迎龍臥  
曾先達鴻冥愧獨行蒼生誰繫望懷古重含情



利廣惠寺

在郭城上方門外東城地西北去所領翼善寺一里去

通濟門二十五里

殿堂

佛殿

參

僧院

壹

基址參畝

東至官路南至竹山村

西至溝港北至官路

利祈澤寺

古刹

在郭城高橋門外東城地南去所領翼善寺十里西去正陽門三十里卽祈澤山宋少帝景平元年建名祈澤治平寺會昌中廢南唐昇元間復宋治平間改祈澤寺元至正二年重建國朝嘉靖十二年修葺爲祈禱雨澤之所連彭城接青龍泉流激徹如鏡



殿堂金剛殿

參

天王殿

參

正佛殿

伍

左觀音殿

參

鍾樓

壹

右地藏殿

參

龍王殿

貳

僧院

參

基址貳拾壹

參

鐘樓

畝

東至本寺山頂西至官水溝

南至官路北至青龍山

公產田地山

共參拾陸畝玖分伍厘

山水祈澤山

高五十丈周十里

墮雲峰

寺左山上亂石崕岬若飛雲而墮

僊人

巖

在寺牆外起伏如仙人座

翻經平

寺後山上廣可盈畝平若掌上有流水痕環曲如鑿登則

四山入望

祈澤泉

寺左

古蹟雙文杏

在殿墀內相傳為初法師手植大三四圍曾經雷火

南唐斷碑

舊埋殿角

盛時泰出之其文有云晉水齊雲山釋無名後云秦正之月元年與德謙及保大惟新諸字餘殘缺不可

讀以

上俱存



詩  
遊祈澤寺

宋王安石

駕言東南遊午飯投僧館山白梅蔬長林黃柳芽短筇  
河際來畧勺桑間斷春暎一川明雪消千壑漫魚隨竹影  
浮鳥悞人聲散玩物豈能畱千時吾自懶

墮雲峰

明盛時泰

彷彿晴雲氣墮影青林隈有日從龍去長空起迅雷

仙人岩

明盛時泰

名山多靈蹤古仙探仙迹白鶴忽歸來疑是雙飛鳥

翻經平

明盛時泰

道人持經函坐向盤陀讀經罷寂無聲松風起巖谷



小判天寧寺 古刹

在郭城高橋門外東城地北去通濟門三十七里西南去所領翼善寺十五里宋治平二年建 國朝正統間重建復燬今僅僧舍數椽山林幽迴野泉散落人跡鮮至

殿堂山門

參佛殿 止存

僧院 參基址伍畝

東至張家山南至王家

山西至青龍山  
北至王家山

公產田山塘

共伍拾肆畝壹分

〔文〕天寧寺遊記略

明按察副使顧瓌

正德丁丑春三月九日予兄東橋先生赴官台州李飲虹



王南原羅半窻諸君偕予出餞于祈澤寺寺在高橋門外  
十里有龍泉古木之勝酒數行東橋別去予與諸君共宿  
祈澤舊聞隣寺號天寧者境絕幽夔次早邀諸君遊詢祈  
澤僧多詒以道遠且險不可至予意良阻王羅二君銳意  
欲行遂從僧借小童導騎緣寺前逕登山歷墟墓數處卽  
平野曠然兩傍皆童山環抱縱轡行里餘見山盡處如門  
闕狀闕外諸山濃淡晦明如畫方愛玩未已覺山腹間隱  
隱有樓閣在空際到卽寺也衆皆大喜棄馬振衣緣石逕  
而登逕且半聞陂陁下灌莽中有聲洶洶如雷奔風怒予  
謂諸君此當有異泉乃遣人踪跡之徐步入寺寺僧多出



乞食獨老僧惠禧者見客至似喜延入室焚香供茗甚肅  
室亦雅潔不類荒山少憩復出寺先所遣人來報山下果  
得泉但荒翳不可入予奮然先行道諸君藤稍竹刺時絰  
冠袂輒絕之以去稍下見泉珠零玉散飛落石澗中可十  
數處不知所從來亦莫能極其所止澗濶尺餘兩傍及底  
皆山石自然所成玲瓏崿岬清泉如空碧下漬予喜呼酒  
飲諸君擇泉流平緩處列坐汎觴各引滿數觥而出回及  
山半得泉脉樹間乃平地湧出不甚瀾溢不知何緣流衍  
之廣乃爾旣登復鴈寺外石上數行乃上馬歸

詩遊天寧寺

明王韋



問年看井幹結夏閉山門路夾雙峰起泉流百道喧葡萄  
纏廢棟蛺蝶舞荒園窈窕堪棲隱逢人未可言

小利雲居寺 古利

在郭城高橋門外東城地西去正陽門四十里西南去  
所領翼善寺三十里鍾山舊有雲居寺及登覽詩今相  
去尚遠或移改無考因另入鍾山廢寺

殿堂山門 參觀音殿 參右伽藍殿 參僧院 參基址 參畝

中至官溝南至官溝西  
至八里民田北至太子山

公產田地塘 共壹拾貳畝參厘

小利莊嚴寺 古利



在郭城高橋門外鳳城鄉東城地西去正陽門四十七里西南去所領翼善寺二十五里實錄謝尚以永和四年捨宅造莊嚴寺宋大明中路另造莊嚴寺于西藥園改爲謝鎮西寺陳大建元年燬後五年豫州刺史程文秀修復孝宣帝勅改興嚴寺按元金陵新志謝尚莊嚴寺已改興嚴寺今寺仍名莊嚴考謝尚宅又在城中竹格渡不知何年從此據其寺唐貞觀己酉間牛頭惠忠禪師移住建法堂元季復燬國朝永樂間僧眞常重建

殿堂山門

佛殿

左伽藍堂

僧院

基址拾伍畝



東至唐武民房 西至官路 南至本寺冲田 北至王鎮民地

公產田塘

共壹拾柒畝

人物宋曇斌

南陽人融治百年陶貫諸部開筵講說四遠皆至孝建初勅王玄謨資發出京陳郡

袁粲嘉斌行解嘗令中書舍人巢尚介意欲試之斌不屈粲迺躬自往候每勸斌數觀天子斌曰貧道方外之人豈宜與天子同遊粲益高之後請為母師齊宋建平王景素亦諮其戒範元徽中卒于莊嚴寺

僧旻

有碑

道慧

止靈曜寺楷澄謝超宗名重當時並見推禮慧以母老欲存資奉乃移慧

莊嚴寺母憐其志復出家為道捨宅為寺不遠精舍葬于鍾山之陽陳郡謝超宗為造碑銘

唐慧

涉

會稽人即東晉太傅安之後戒節孤峻好寂為樂不棲名聞大曆初于金陵莊嚴寺遇牛頭山忠禪

師一言知歸遂命入室授以法要泊忠捐世踵武茲嶺問道者眾四維霑治時稱師藝文與草堂廬嶽爭美當代云惠忠配莊嚴寺聞牛頭山威禪師葉達摩臨得佛法印遂造山禮謁夙夜精勵常願陀山



澤飲泉藉草一食延時每用一鎗衆味同養用畢懸  
於樹杪方復繩牀晏坐終日如杌衣不易時寒暑一  
衲積四十年遂彰靈應州牧明賢頻詣出禮謁再請  
至郡施化道俗天寶初年始出止莊嚴傳詳弘覺寺  
**附叅講棲覽晉謝尚**  
永和四年捨宅造寺

(文) 大莊嚴寺碑銘

隋開府儀同三司江總

蓋聞僧伽水濱波斯創以禪地醍醐山頂舍那肇其梵域  
此乃住劫之勝因上方之妙範於是俯察地勢懸之以水  
仰惟星極揆之以日百堵咸作千坊洞啟前望則紅塵四  
合見三市之盈虛後睇則紫閣九重連雙闕之聳峭加以  
園習歡喜水成功德池溢甘露不因玉掌樹搖音樂無待  
金奏熏鑪夜蕤遙來海岸之香法鼓早謹非動泗濱之石



擢堊金表跨八萬之俱成界道銀繩面四衢而拓製厠壁  
綴珠凌丹霞而結宇雕光鏤采望紫極而開軒俯看驚電  
影徹瑠璃之道遙拖宛虹光徧水精之域層楹刻楠風伯  
走而木升靈療飛薨雨師攀而不逮銘曰灼爍金莖崔嵬  
銀表翔鸞仰翥威鳳靈矯木密聯綿香泥繚繞日圖檐外  
荷披棟杪翠落陰虬朱填陽鳥高僧累萃願學滋多弘宣  
方等博綜圍陀皆傷寸竝悟天波式旌鏤碣無待雕戈  
標年刹土比數恒河

莊嚴寺重興記略

明釋印菴

寺在上元之鳳城鄉距都城四十里許東晉永和四年謝



尚捨宅爲莊嚴寺宋大明中路后於宜陽門外太祖西藥  
園造莊嚴寺改此爲謝鎮西寺至陳大建元年毀於延燎  
後五年豫州刺史程文秀更加修復唐貞觀己酉牛頭惠  
忠禪師移居莊嚴寺建法堂元季毀於兵燹悉爲瓦礫之  
區 大明開國四海乂安在處佛寺廢而復興主僧真常  
奮志募緣建造興復于洪武戊午畢工於永樂癸卯復置  
田畝以贍衆食而寺額從舊名焉 成化元年仲呂月

傳莊嚴寺僧旻法師碑 梁元帝

夫宏才妙物雲液之所降生獨振孤標倫類之所遠絕是  
故隋光燭魏非折木之恒珍和璧入秦豈潤山之常寶僧



旻法師蓋天地之淳精宇宙之瓊器本姓孫氏有吳開國  
大皇帝其先也法師道竊二儀德充四海含春夏之生長  
抱日月之貞明辭旨清新置言閑遠千門萬戶必臻其奧  
九部五時若指諸掌坦然夷易豁爾洞鑒故緇素結轍華  
戎延道晨風之鬱北林龍魚之趨深澤哲人之近指南誰  
屬銘曰永離百非聞之寂滅苟云未樹共歸今轍方墳結  
構伽藍罷設朱火一潛青松長列

僧旻法師傳略

高僧傳

釋僧旻家于吳郡之富春吳大皇帝其先也七歲出家住  
虎丘西山寺特進張緒見而歎曰松栢雖小已有凌雲之



氣由是顯譽年十三出都住白馬寺寺僧多以轉讀唱道  
爲業旻風韻清遠了不厝意年十六移住莊嚴尚書令王  
儉延請僧宗講涅槃經旻扣問聯環言皆摧敵儉曰若竺  
道生入長安姚興於逍遙園見之使難道融義往復百翻  
言無不切衆皆覩其風神服其英秀今此旻法師超悟天  
體性極照窮言必典詣能使前無橫陣便是過之遠矣文  
宣嘗請柔次二法師於普弘寺共講成實大致通勝冠蓋  
成陰旻於末席論議詞旨清新致言宏邈往復神應聽者  
傾屬次公乃放麈尾而歎曰老夫受業於彭城精思之  
五聚有十五番以爲難窟每恨不逢勍敵必欲研盡自至



金陵累年始見竭於今日矣且試思之晚講當答及晚上講裁復數交詞義遂擁次公動容顧四座曰後生可畏斯言信矣年二十六永明十年始於興福寺講成實論先輩法師高視當世排競下筵其會如市山棲邑寺莫不掩扉畢集衣冠士子四衢輻湊坐皆重膝不謂爲迂言雖竟日無起疲倦晉安太守彭城劉業嘗謂旻曰法師經論通博何以立義多儒答曰宋世貴道生頓悟以通經齊時重僧采影毘曇以講論貧道謹依經文文玄則玄文儒則儒耳永元元年勅僧局請三十僧入華林園夏講僧正擬旻爲法主旻止之或曰何故答曰此乃內潤法師不能外益學



士非謂講者由是譽傳遐邇名動京師瑯琊王仲寶吳人  
張思光學冠當時清貞獨絕並投分請交申以縞帶值齊  
曆橫流道屬昏詖因避地徐部仍受請入吳法輪繼轉勝  
幢屢建皆隨根獲潤有聞南北皇梁膺運乃翻然自遠言  
從帝則以天監五年遊于都輦天子禮接下筵亟深睭悅  
勅僧正慧超銜詔到房欲屈與法寵法雲汝南周捨等入  
華林園道義自茲已後優位日隆六年制注波若經以通  
大訓又勅於惠輪殿講勝鬘經帝自臨聽仍選才學道俗  
釋僧智僧晃臨川王記室東莞劉勰等三十人同集上定  
林寺抄一切經論以類相從凡八十卷皆令取衷於旻十



一年春忽感風疾後雖小間心猶忘誤言語遲蹇旻曰自登座講說已二十年如見此病例無平復講事盡矣乃修飾房內隔立道場日夜禮懺後吳郡太守張克吳興太守謝覽各遣僚佐至都表上延請有勅給船仗資糧發遣二郡迎候舟楫滿川京師學士雲隨霧合中途守宰莫不郊迎晉陵太守蔡搏出候門迎之歎曰昔仲尼素王於周今旻公又素王於梁矣天監末年下勅於莊嚴寺建八座法輪講者五僧以年臘相次旻最處後衆徒彌盛莊嚴講堂宋世祖所立樂植增映延袤遐遠至於是日不容聽衆執事啟聞有勅聽停講五十日悉移窻戶四出簷雷又進給



牀五十張猶爲迫迮枕棹摧折日有十數少與齊人張融  
謝眺友善天人才學通人莫不致禮雖居重名不嘉榮勢  
閑處一室簡通豪右衆人多恨之唯吳郡陸倕博學自居  
名位通顯早崇禮敬旻亦密相器重時爲太子中庶儼從  
到房旻稱疾不見倕欣然曰此誠弟子所望也普通之後  
先疾連發彌懷退靜夜還虎丘人無知者時蕭昂出守吳  
興欲過山展禮山主智遷先知以告旻旻曰吾山藪病人  
無事見貴二千石昔戴顒隱居北嶺宋江夏王入山詣之  
高臥牖下不與相見吾雖德薄請附戴公之事矣及蕭至  
旻從後門而遁其年皇太子遣通事舍人何思澄銜命致



禮贈以几杖鑪奩褥席麈尾拂扇等五年下勅延還移住  
開善使所在備禮發遣不得循常以稽天望於路增劇未  
堪山寺權停莊嚴因遂彌留以至大漸中使參侯相望馳  
道以大通八年二月一日清旦卒于寺房春秋六十一勅  
以其月六日窆于鍾山之開善墓所隱士陳留阮孝緒爲  
著墓誌皇太子湘東王並爲製文樹于墓側徵士何胤著  
文立于本寺初旻嘗樂于禪默乃依所立義試遍安心旬  
日之間遂得入定問諸禪師皆云門戶雖殊造寂不異旻  
嘗造彌勒佛并諸供具朝夕禮謁乃夢見彌勒佛遣化菩  
薩送菩提樹與之菩薩曰菩提樹者梁言道場樹也弟子



頗宜其言旻聞而勗之曰禮有六夢正夢唯一乃是好惡  
之先徵故周立占夢之官後代廢之正以俗人澆僞亟多  
假託吾前所夢乃心想耳汝勿傳之以莊嚴寺門及諸牆  
宇古製不工又吳虎丘山西寺朽壞日久並加繕改事盡  
弘麗旻所造經像全不封附須者便給放生布施未嘗倦  
廢所著論疏雜集四聲指歸詩譜決疑等百有餘卷流世



金陵梵剎志卷十

剎中方山定林寺古剎

在郭城高橋門外北去正陽門三十里所統靈谷寺四  
十里東城天印山後宋乾道末年秦高僧善鑑創按上  
定林寺在鍾山寺廢因請其額于此遂名定林元至正  
間重修 國朝洪治五年重建出林幽靚齊武欲起離  
宮卽此所領小剎曰東霞寺外永福寺

殿堂金剛殿

參

天王殿

參

左鐘樓

右禪堂

正佛殿

參

左觀音殿

參

右輪藏殿

參

毘盧殿

伍

僧院

伍

基址

五畝

東至許家山

南至方山

西至龍山

北至岳家山



**公產田山塘**

共捌拾壹畝貳分

**山水方山**

高一百一十六丈周二十七里圖經云四面方如城東南有水下注長塘流溉平陸丹陽

記曰山形方如印故曰方山亦名天印山秦始皇時衛者言金陵有天子氣乃遣朱衣三千鑿方山流淮水以斷脉齊武帝嘗欲於天印山起離宮期勝新林苑徐孝嗣答曰繞黃山款牛首乃盛漢之事今江南未廣願少留神乃止見世說

**方山埭**

建康實錄吳赤烏八年使校尉陳勲發屯田兵于方

山南截淮立埭號方山埭又按南史湖熟縣方山埭高峻冬月行旅以為難齊明帝使沈禹修之乃開四

洪勝

**石龍池**

山頂大旱不涸

**八卦泉**

後

**古蹟乳鐘**

即景陽鐘有一百八乳乳各異聲相傳有勲貴取去叩之無聲返寺如故見存

**人物宋曇摩蜜多**

蜜多天竺靜雅愛山水以為鍾山鎮岳埭美嵩華常嘆下寺基構臨澗

低側於是乘高相地揆上山勢以法願有傳僧遠有元嘉十二年斬木刊石營建上寺



略道嵩

沉隱有志用好律學誦經三十萬言性好捨

有造者輒為說法

慧彌

志修遠離巖谷峻絕負錫獨

訓獎以代饌焉

法獻

元嘉十六年止

化京師止鍾山定林足不出山

三十餘年六時懺誦必為眾先

遊于闕獲佛牙及龜茲國金鍤鏤像賁還京師行律

精純德為物范永明中被勅與長干玄暢同為僧主

分任南僧鏡論司空東海徐湛之重其風素請為一

北兩岸僧鏡論司空東海徐湛之重其風素請為一

門之師陳郡謝靈運以德音致致宋世祖勅止定林

下寺頻建法聚聽眾雲集著有法華維摩尼義疏并

毘曇齊僧朶立招提旁求義士以朶者素有聞徵書

玄論齊僧朶立招提旁求義士以朶者素有聞徵書

歲及文宣諸王再三招請乃更出

京止定林寺躬為元匠四遠欽服

法通入京初止莊

上寺樓閣隱素履道惟勤齊竟陵文宣王丞相文獻

王皆行貴慕德親承頂禮陳郡謝舉吳國陸果尋陽

張孝秀並策步山門稟其戒法晦跡

鍾阜三十餘載坐禪誦念禮懺精苦

僧佑見報梁傳



大士弘傳有附叅講棲覽登何尚之

致仕退梁劉慧地有居方山

⑤方山上定林寺記

宋免解進士建康府校正書籍朱舜庸

古者四民各有所居故居士於學居農於田居工於肆居商於市是時釋老二氏未興其奚居此王政之所必無也迨漢之東始居僧於寺歷代相因訖于今釋教之盛極矣凡城郭山林寺之占勝者多而其徒之居山尤爲人所重豈不以是道之妙非求之於寂寞之濱則不可得苟其徒不以精勤枯淡爲心亦必不能久安於此其取重以是乎方山上定林寺蓋卽山而居者也當乾道末年有秦高僧善鑑始來是山結廬行道未幾遠近信慕施者踵至於是



率其徒疏泉蒔松徙石闢塗土木之工次第而舉無何有  
殿以奉佛有堂以會法有室以安衆以至門廡庖湍莫不  
畢具方其事之權輿也卽詣府請移鍾山梁朝廢寺上定  
林額於此其地故有山川登臨之美爲荆榛所蔽爲狐狸  
所嗥爲樵夫牧子所過而不睨不知幾年一旦雪春朱甍  
隱然出於煙霏空翠間號清淨伽藍信其地有待歟鑑尋  
示滅其弟子義瓊主之已而令義城代焉繇薦得人閱三  
十稔隄瀕河之田而歲有計建轉輸之歲而日有資此其  
師疇昔之志卒待瓊城而後成其勤至矣洎城領事猶以  
身先人蓋思備其所闕壯其所居以稱其山之高且大也



駸駸乎與諸雄剎亢一日踵僕門告曰寺之成已久曾無  
紀述惟累世經營之難恐寢就曖昧子與我善且習知其  
詳盍記之僕固辭不獲則爲叙其本末又從而爲之說釋  
氏以寂滅爲宗以苦空爲行以慈悲爲願以遠去塵囂爲  
高從上諸祖師以是道密相付囑故其建立往往壯巖谷  
荒寒之境疑若過清難居而必棲其徒於此者蓋使其朝  
夕所接不見異物無害於心惟佛法是求如此則於一切  
經行坐臥去處覺水鳥風林無非宣揚第一義諦惟恐山  
之不深林之不密此所以爲真實堅固不可退轉也歟今  
定林爲寺誠得其所而鑑之遺範所謂向鑽頭邊取人者



耶 嘉定庚辰正月望

方山重修上定林寺記 元翰林學士虞集

集慶郡城東南出三十里有方山焉敦厚方正巋然在望  
於地勢爲貴重者也故宋乾道中蜀僧善鑑築佛寺于山  
半請上定林之名而名之度弟子以居二百年于茲矣世  
有廣學博聞之士出于其間蓋人境相成爲勝者也國家  
至元初開講席於郡之天禧真定德公實來上稟朝廷之  
旨下爲民庶之歸宣通要言聞見開悟居數十年學者日  
盛德公之歿用其法關維之烟焰所及凡竹石林木皆成  
舍利紺碧圓潔人爭取而奉之以求福焉嗣其講者則瓦



官戒壇東魯儒公也志樂閑退委而去之自方山來主其  
席宣慈恩之教沛然於是邦者則退菴無公其人也天曆  
天子久潛金陵清燕之暇洗心於佛乘凡行道明教之士  
莫不知名歲已巳無公與二三大僧同朝于京師其徒嵩  
公偕行召見講法深稱旨意寵遇之厚久留弗遣明年俄  
示寂焉上加閔悼思所以繼之者平山嵩公簡在上心卽  
遣近臣今湖廣行中書省左丞王士弘浙西廉使伯顏帖  
木兒錫命嵩公主天禧之席嵩公曰上恩深重非所敢當  
况我遵行有絕流演公在請以命之上嘉其能讓不違其  
請又與歎若曰雖佛氏之言無所忌諱無公旣退就寂滅



又以絕流繼之非所以廣學海而興大乘也時虞集侍立  
奎章詔爲更之集以上意更之曰道源於是命士弘傳詔  
俾演主講于集慶而嵩次之賜伽梨衣織金爲文妙麗殊  
勝上嘗奉觀音大士香像於內閣及北還出付演嵩崇奉  
之至是兩賜錢凡伍萬餘緡俾爲閣以居之日致瓜華之  
供皆士弘所傳旨也旣而衣以重幣錫以名香加以美號  
恩數之隆演嵩二公蓋無異也及嵩繼演今上皇帝御極  
嘉惠法林金衣香幣之賜名號之美亦一再至而天禧之  
盛洋溢于方山之表矣定林三出名士寵光相承泛觀東  
南未有能及之者矣嵩公思定林之舊而受業師妙至在



焉不忍忘其初也乃出衣盂之資興土木之役加意于定  
林大修寶殿經藏傍及修廊與凡屋之爲羽翼者弊而圖  
全與更新無異所特作者寺之僧堂三門鑄大鐘建樓以  
居之買田得若干畝取其租以脩歲月之完葺者焉功成  
今浙西廉使伯顏帖木兒至中與集皆同朝過行臺見嵩  
之成績以書相告請爲之記焉其來者徑山第一坐道甫  
蚤受業於定林者也至于山中相從易朔而後從容及之  
可謂委曲者矣集嘗聞之衆生自無始以來執着諸有以  
受苦極諸佛悲憫示以空法又懼滯於空寂中道出焉是  
故無有亦有無有亦空則妙有真空無間然矣使彼蠢然



含靈之衆日用而不知者以冰釋疑情頓識根本此吾佛  
教意自世祖至于今上皇帝列聖一心崇是教以福斯民  
有在於是其可無以記之哉高公身任講事之重不違世  
法又廣剎海以表其初心道甫分席之山其所以來告者  
不墮於有爲不滯於無爲故集得以緒言記之也如此

大元至正五年乙酉四月

重建方山定林寺記略 明南太常少卿翟瑛

金陵據天下之形勝爲四方之都會去城東南三十里許  
其峰巒競秀望之巋然端重而蒼翠者天印山也風氣凝  
聚林木蓊鬱隱映於林壑之間者定林寺也宋乾道間善



鑑法師始建其寺至今五百餘年矣 國朝有僧曰道泰者嘗住持是寺遍叩諸檀越建大佛殿四天王殿時天順甲申金陵居士朱福珎慨然罄其所積之貲而一新之其所建者若毘盧殿大士殿金剛殿輪藏殿與夫大藏尊經及諸供器之類罔不周備其餘齋堂禪室廊廡方丈山門又福珎之子鑑鈴鏞鐸之所完皆次第而一新之誠可謂規模弘麗矣經始於天順庚辰落成於成化壬寅

定林寺沙門表請斷殺議 廣弘明集

梁高祖武皇帝臨天下十二年下詔去宗廟犧牲修行佛戒蔬食斷欲上定林寺沙門僧祐龍華邑正栢超一等上



啓云京畿旣是福地而鮮食之族猶布筌網並驅之客尚  
馳鷹犬非所以仰稱皇朝優治之旨請丹陽琅琊二境水  
陸並不得蒐捕勅付尚書詳之議郎江貺以爲聖人之道  
以百姓爲心仁者之化以躬行被物皇德好生協于上下  
日就月將自然改俗一朝抑絕容恐愚民且獵山之人例  
堪祓涉捕水之客不憚風波江寧有禁卽達牛渚延陵不  
許便往陽羨取生之地雖異殺生之數是同空有防育之  
制無益全生之術兼都令史王述以爲京邑翼翼四方所  
視民漸至化必被萬國今祁寒暑雨人尚無怨況去俗入  
真所以可悅謂斷之爲是左丞謝幾卿曰不殺之禮誠如



王述所議然聖人爲教亦與俗推移卽之事迹恐不宜偏  
斷若二郡獨有此禁更似外道調不殺戒皆有界域因時  
之宜敬同議郎江貺議尚書臣竄僕射臣昂全瑩已下並  
同貺議帝使周舍難貺曰禮云君子遠庖厨血氣不身剪  
見生不忍其死聞聲不食其肉此皆卽目興仁非關及遠  
三驅之禮问我者舍背我者射於是依王述議遂斷又勅  
太醫不得以生類合藥公家織官紋錦並斷仙人鳥獸之  
形以爲褻衣裁剪有乖仁恕至廼祈告天地宗廟以去殺  
之理被之含識郊廟皆以麋爲牲牷其饗萬國用菜蔬去  
生類其山川諸祀則否乃勅有司曰近以神實愛民不責



無識所貴誠信非尚血管凡有水旱之患使歸咎在上不同牲牢止告知而已而萬姓祈求諛黷爲事山川小祗難期正直晴雨或乖容市民怨愚夫滯習難用理移自今祈請報答可如俗法所用以身賽咎事自依前前臣曰夫神道茫昧求諸不一或尚血腥之祀或歆蘊藻之誠設教隨時貴其爲善其誠無忒何往不通若祭享理無則四代之風爲爽神明實有三世之道爲弘語其無不待牲牷之潔據其有宜存去殺之仁周文禴祭由來尚矣苟有明德神其吐諸而以麋爲牲於義未達方之紋錦將不矛盾乎



程伯淳嘗曰佛說光明變玩初莫喻其旨後看華嚴合論却說得分曉應機破惑名之爲光心垢解脫名之爲明只是喻自心光明便能得入光照無盡世界公每見釋子讀佛書端莊整肅乃語學者曰凡看經書必當如此今之讀書者形容先自怠惰了如何存主得一日過定林寺偶見衆僧入堂周旋步武威儀濟濟一坐一起並準清規乃歎曰三代禮樂盡在是矣

傳 釋法願傳畧

高僧傳

釋法願先穎川長社人祖世避難移居吳興長城願常爲梅根治監有施慎民代之先時文書未校慎民遂偏當其



負願乃訴求分罪有旨免愼民死除願爲新道令家本事  
神身習鼓舞世間雜伎及著爻占相皆脩盡其妙嘗以鏡  
照面云我不久當見天子於是出都住沈橋以傭相自業  
宗穀沈慶之微時經請願相願曰宗君應爲三州刺史沈  
君當位極三公如是歷相衆人記其近事所驗非一遂有  
聞於宋太祖太祖見之取東治囚及一奴美顏色者飾以  
衣冠令願相之願指囚曰君多危難下階便應著鉗鑲謂  
奴曰君是下賤人乃暫得免耶帝異之卽勅住後堂知陰  
陽秘術後少時啟求出家三啟方遂爲上定林遠公弟子  
及孝武龍飛宗穀出鎮廣州攜願同往奉爲五戒之師會



譙王構逆羽檄嶺南殷以諮願願曰隨君來誤殺人今太白犯南斗法應殺大臣宜速改計必得大勲果如願言殷遷豫州刺史復攜同行及竟陵王誕舉事願陳諫亦然願後與刺史共欲減衆僧床脚令依八指之制時沙門僧導獨步江西謂願濫匡其士頗有不平之色遂致聞於孝武卽勅願還都帝問願何致故詐菜食願荅菜食已來十餘年帝勅直閣沈攸之強逼以肉遂折前兩齒不廻其操帝大怒勅罷道作廣武將軍直華林佛殿願雖形同俗人而棲心禪戒未嘗虧節有頃帝崩昭太后令聽還道太始六年校長生捨宅爲寺名曰正勝請願居之齊高帝親事幼



主恒有不測之憂每以諮願願曰後七月當定果如其言  
及高帝卽位事以師禮武帝嗣興亦盡師敬永明二年願  
遭兄喪啟乞還鄉至鄉少時勅旨重疊願後出憇在湘宮  
鑾駕自幸降寺省慰願云脚疾未消不堪相見帝乃轉蹕  
而去文惠太子嘗往寺問訊願旣不命令坐文惠作禮而  
立乃謂願曰葆吹清鏡以爲供養其福云何願曰昔菩薩  
八萬妓樂供養佛尚不如至心今吹竹管子打死牛皮此  
何足道其王侯妃主及四遠士庶並從受戒悉遵師禮願  
往必直前無有通白咸致隨喜日盈萬計願隨以修福未  
嘗蓄聚或雇人禮佛或借人持齋或糴米穀散飼魚鳥或



貿易飲食賑給囚徒後入定三日不食忽語弟子云汝等失飯糲矣俄而寢疾時寺側遭燒寺在下風煙燄將及弟子欲輿願出寺願曰佛若被燒我何用活卽苦心歸命於是三面皆焚唯寺不燼 齊永元二年卒

釋僧遠傳畧

高僧傳

釋僧遠渤海重舍人幼而樂道年十六欲出家父母不許因蔬食懺誦曉夜不輟年十八方獲入道遠周貧濟乏身無留財有玄紹比丘每給以金具遠讓而弗受嘗一時行青園聞里有得時氣病者憫而造之見駢尸侶病者數人人莫敢近遠深加痛惋留止不忍去因爲告乞飲死撫



生恩加骨肉宋新安孝敬王子鸞爲亡所生母殷貴妃造  
新安寺勅選三州招延英哲遠與小山法瑤南澗顯亮俱  
被徵召皆推遠爲首大明六年九月右司奏曰臣聞遂拱  
凝居非期宏峻拳跪槃伏豈止敬恭將以昭張四維締制  
八寓故雖儒法枝派名墨條流至於崇親嚴上厥繇靡爽  
唯浮圖爲教邊自龍象宗旨緬邈微言淪遠拘文蔽道在  
末彌扇遂廼陵越典度偃居尊戚失隨方之妙迹迷製化  
之淵美夫佛法以謙儉自牧忠虔爲道不輕比丘遭人必  
拜目連桑門遇長則禮寧有屈膝四輩而簡禮二親稽首  
耆臘而直骸萬乘者哉故咸康創議元興載述而事屈偏



黨道挫餘分今鴻源遙洗羣流仰鏡九仙賁寶百神登職  
而畿輦之內含弗臣之氓階席之間延抗禮之客懼非所  
以澄一風範詳示景則者也臣等叅議以爲沙門接見皆  
當盡禮敬之容依其本俗則朝徽有序乘方兼遠矣帝雖  
頗信法而尤自驕縱故奏上之日詔即可焉遠時歎曰我  
剃頭沙門本出家求道何關於帝王卽日謝病仍隱迹上  
定林山及景和之中此制又寢還遵舊章宋明踐祚請遠  
爲師竟不能致其後山居逸迹之賓傲世凌雲之士莫不  
策蹕山門展敬禪室廬山何默汝南周顒齊郡明僧紹濮  
陽吳苞吳國張融皆投身接足諮其戒範後宋建平王景



素謂棲玄寺是先王經始旣寺是人外欲請遠居之慇懃再三遂不下山齊太祖將升位入山尋遠遠固辭老疾足不垂床太祖躬自降禮諮訪委悉及登禪復鑾駕臨幸將詣遠房房閣狹小不容輿盖太祖欲見遠遠持操不動太祖遣問臥起然後轉蹕而去至于寢疾文惠文宣並服膺師禮數往叅候遠蔬食五十餘年澗飲二十餘載游心法苑緬想人外高步山門蕭然物表以齊永明二年正月卒于定林上寺帝致書于沙門法獻曰承遠上無常弟子夜中已自知之遠上此去甚得好處諸佳非一不復增悲也一二遲見法師方可叙瑞夢耳今正爲作功德所須可具



疏來也竟陵文宣王又書曰遠法師一作名德志節清高  
潛山樹美四海食風弟子闇昧謬蒙師範方欲仰稟仁化  
用洗煩慮不謂此疾奄成異世悲痛之心特不可忍遠上  
節槩業行圓通曠劫希有弟子意不欲遺形影迹雜處衆  
僧墓中得別卜餘地是所願也方應樹剎表竒刻石銘德  
矣卽爲營墳於山南立碑頌德太尉瑯琊王儉製文

傳大士傳

神僧傳

大士傳弘者住東陽郡烏傷縣雙林寺體權應道躡嗣維  
摩時或分身濟度爲任或金色表於胸臆異香流於掌內  
或見身長丈餘臂過於膝脚長二尺指長六寸兩目重瞳



色貌端峙梁孝武聞之延居鍾山定林寺天花甘露恒流  
於地帝後於華林園重雲殿獨設一榻擬與天旨對揚及  
玉輦昇殿而公宴然共坐憲司譏問但云法地無動若動  
則一切不安且知梁運將盡救愍兵災乃然臂爲炬冀禳  
來禍至陳大建元年夏中於本州右脇而卧奄就昇遐初  
大士在日常以經目繁多人或不能遍閱乃建大層龕一  
柱八面實以諸經運行不碍謂之輪藏今天下所建輪藏  
皆設大士像實始於此其飼虎餘飯棄擲林間化而爲石  
青白錯雜可作數珠

### 劉慧地傳

### 梁書



劉勰字彥和東莞人雅爲太子昭明所重撰文心雕龍五十篇家貧不婚娶依沙門僧俗遂博通經論區別部類而爲之叙定林寺藏經卽其銓次也中書令沈約絕重其文常置几案間凡都下寺塔及名僧碑碣皆出其手累官通事舍人表求出家先燔鬚自誓帝嘉之賜法名慧地

詩鄰里相送至方山

南宋謝靈運

祇役出皇邑相期憇甌越解纜及流潮懷舊不能發析析就衰林皎皎明秋月含情易爲盈遇物難可歇積疴謝生慮寡欲罕所闕資此永幽棲豈伊年歲別各勉日新志音塵慰寂蔑



與諸兄弟方山別詩

晉王彪之

脂車總馳輪汎舟理飛棹絲染墨悲歡路岐楊感悼

闕

侍遊方山應詔

齊王融

巡躅望登年悵飲臨秋縣日羽鏡霜尋雲旗落風甸四瀛  
良在目八寓婉如見小臣竊自嘉預奉栢梁讌

侍遊方山應詔

梁沈約

清漢夜昭晷扶桑曉陸離發吹垂楊下建羽朝夕池挺金  
浮水若聳蹕詔山祇一霑九霄露藜藿終自知

下方山

梁何遜

寒鳥樹間響落星川際浮繁霜白曉岸苦霧黑晨流鱗鱗



逆去水瀾瀾急還舟望鄉行復立瞻途近更修誰能百里  
地繁繞千端愁

定林

宋王安石

定林青木老參天橫貫東南一道泉六月杖藜潯石路午  
陰多處弄潺湲

自讀書臺上定林

宋王安石

橫絕潺湲度深尋犖确行百年同逆旅一壑我平生

登方山絕頂

明許穀

天印山高四望遙振衣同上興飄蕭深巖藉草秋仍茂絕  
嶺清池早不消散睇青巒團錦甸舉頭蒼鵠接丹霄洞中



却愛棲真者不信人間有市朝

刹小東霞寺

在郭城上方門外東城崇禮鄉西去所領定林寺二里  
北去正陽門三十二里

殿堂山門壹楹右觀音殿叁楹僧院壹房基址拾畝東至官街南至荒坪

西至秦淮河北至鷄籠山

刹小外永福寺

在郭城上方門外泉水鄉東城地西去所領定林寺十里  
北去正陽門四十里

殿堂山門叁楹佛殿叁楹左伽藍堂壹楹右祖師堂壹楹觀音殿



伍權僧院貳基址玖畝東至官路南至小埠寺田西至本寺水溝北至官路

公產田

共玖畝玖分貳厘



金陵梵刹志卷十一

中刹  
光相寺 古刹

在郭城高橋門外北去所統靈谷寺五十里通濟門五十八里東城地乾道志名光相院 國朝永樂間僧行

鑑重建所領小刹曰天隆寺積善巷

殿堂天王殿伍楹大佛殿伍楹左伽藍堂壹楹觀音殿伍楹僧院

壹房基址七畝東至木寺地南至官河西至徐貴民地北至民山

公產地共捌畝

小刹  
天隆寺

在郭城高橋門外東城丹陽鄉西去所領光相寺五厘



北去正陽門五十里

殿堂山門參天王殿參正佛殿參觀音殿伍方丈參僧

院參基址五畝東至李家井南至秦淮河西至王家井北至本寺後山

公產山參房陸

小剎淳化鎮積善菴

在郭城高橋門外清風鄉東城地南去所領光相寺參拾里西去正陽門肆拾里

殿堂地藏堂壹正佛殿參左觀音堂壹僧院壹基址貳

畝伍分陸厘東至社壇南至馬家民田西至周見貴民田北至葛煥民田

公產田地塘共壹拾畝參分捌厘



金陵梵刹志卷十二

中刹三禪寺古刹

在郭城鳳臺門外東城盡節鄉北去所統靈谷寺一百二十里聚寶門一百二十里所領小刹曰安平寺登臺寺慈光寺無垢寺紫草寺華嚴寺

殿堂山門

參

左觀音殿

伍

右輪藏殿

參

僧院

房

基址陸

畝

東至朱家山  
西至劉家山

南至劉家山  
北至范家山

公產田地山塘

共壹百捌拾  
伍畝肆分

小刹安平寺

在郭城外東城盡節鄉南去所領三禪寺十五里北去



聚寶門一百五里乾道志有安平院在下橋村今或本此

殿堂佛殿

參

僧院

貳

基址參畝

橋

東至韓村

南至遊方西至劉家山北

至馬溪橋

公產田地塘

共壹拾捌畝陸分

小刹登臺寺

在郭城外東城盡節鄉南去所領三禪寺十里北去聚

寶門一百里

殿堂佛殿

參

法堂

伍

僧院

壹

基址捌畝

東至社塘冲

南至門塘冲

西至積田冲北至茅塘冲



〔公產〕田地山塘共貳拾畝

〔小〕慈光寺古刹

在郭城鳳臺門外東城盡節鄉張橋村南去所領三禪寺二十里北去聚寶門一百一十里乾道志有慈光院在章墅村去城百里疑卽此

〔殿堂〕山門參正佛殿參法堂殿伍僧院壹基址伍畝東

龍母山南至新庄山西至章橋村北至雁灘山

〔公產〕田共貳畝

〔小〕無垢寺古刹

在郭城鳳臺門外道德鄉東城北去所領三禪寺五里



北去聚寶門一百二十五里原先朝天喜寺梁天監二年改無垢寺乾道志又名無垢院 國朝重修如今額

殿堂山門

參

佛殿

參

左觀音殿

參

右輪藏殿

參

僧院貳房

基址伍畝

東至伍菴庄西至磨盤山

南至來龍山北至胡家店

公產田地山塘

共陸拾陸畝參分肆厘

小紫草寺

古刹

在郭城夾岡門外東城道德鄉北去所領三禪寺十里北去聚寶門一百二十里係唐古刹 國初重建殿宇

經燬嘉靖間募修

殿堂佛殿

參

僧院

壹房

基址拾畝

東至石秋壩

西至桃洪街

南至桑

南至桑

南至桑

南至桑

南至桑

南至桑



北至  
銅山

公產田地山

共計拾叁畝玖分

小  
華嚴菴

在郭城外東城道德鄉北去所領三禪寺十里北去聚

寶門一百二十里

殿堂

山門

地藏殿

觀音殿

僧院

基址貳畝

東至

溧水塘南至本寺山西至  
至吳家山北至武家山



金陵梵剎志卷十三

中剎  
廣惠院 古剎

在都城外西去所統靈谷寺二十五里朝陽門三十里  
東城蒲塘地宋延祐間創名護烈菴元至正癸未改廣  
惠院 國朝弘治四年重建所領小剎曰崇善寺寶善  
寺龍泉菴隱靜寺本業寺普濟菴普濟寺山海院

殿堂山門 壹楹 伽藍殿 伍楹 正佛殿 叁楹 觀音殿 叁楹 僧院 壹基

址參畝 東至靈山 南至官山 西至南村 北至後南村

公產田地山塘 共壹百壹畝伍厘

小剎  
崇善寺 古剎 勅賜



在都城滄波門外東城北去所領廣惠院五里西去朝陽門二十二里梁寶誌公行化之地舊名城頭菴宣德間僧文瑞規創景泰壬申遣徒赴奏賜額今殿僅存鐘梵銷歇遺址在荒榛斷岸間

殿堂正佛殿

參

左鍾樓

壹

僧院

壹

基址參畝

東至寺塔

南至

官路  
塘北至官路  
西至窰

因崇善禪寺碑銘畧

明南尚寶少卿夏瑄

寺去都城東十里許舊名城頭菴梁朝寶誌公大士行化之地也溪山縈映得地幽勝歷年久遠興廢不一宣德間僧文瑞募十方信施營造仍續置田地若干畝以充常住



香燈近村往來病涉建橋梁四處以便行人滄波門外置  
化人亭一所爲此方送終者計可免暴露景泰壬申年遣  
其徒良禪赴闕奏請寺額聖旨以崇善賜之經始於  
正統丁巳落成於景泰壬申

小寶善寺

古刹

勅賜

在都城滄波門外東城北去所領廣惠院八里西去朝  
陽門二十二里舊名解脫菴太定間勅國朝正統初  
爲靈谷寺僧左講經正映塔院上遣禮官諭祭增葺  
殿宇奏賜今額枕山臨澗古柏陰深疊嶂平疇村春  
野外居然鄉落



金陽縣志 卷之四 廟宇 殿堂天王殿

冬正佛殿

冬僧院

冬基址肆畝

東至本寺西至官

溝南至祈府墳北至廟基

公產田地山塘

共伍拾伍畝叁分肆厘

小龍泉菴

古刹

在都城滄波門外東城白巖嶂地北去所領廣惠院三

十里西去正陽門三十五里相傳有白鶴仙曾此修煉

元至正初僧祥雲慶結菴有泉飛瀑如龍因名

殿堂寶公堂

冬正佛殿

冬僧院

冬基址壹畝

東至吳家山西至

石灰窰南至磨盤山北至官溝

公產田地山塘

共壹拾叁畝貳分壹厘



小刹  
隱靜寺 古刹

在郭城滄波門外東城地北去所領廣惠院二十五里  
西去正陽門三十里唐時建古碑剝落苔蘚間字蝕其  
半

殿堂山門

參極佛殿

參極觀音殿

參極

左三界殿

參極

僧院

壹房

基

址參畝

東至土地廟南至官路

西至孟朱山北至孟廷鳳山

小刹  
本業寺 古刹

在郭城麒麟門外東城地西去所領廣惠院七里朝陽  
門二十五里實錄天監九年置本業寺釋淨玉捨宅不  
知何時保大間僧令安重修唐乾德年碑尚存



殿堂天王殿參正佛殿參法堂殿伍僧院貳房基址拾畝

東至本寺山 南至本寺山  
西至官路 北至本寺山

公產田地山塘共肆拾陸畝肆分伍厘

〔文〕本業寺記 唐僧契撫

夫以星池布彩扶列宿于玄穹鶴樹收光運真風于像教  
遠則摩騰入漢近乃達磨來梁傳三乘一性之宗古今恒  
爾指見智無生之忍人我自除所以佛依法住法假人私  
道本無心卽心悟道未證斯理體解如然喧寂之居故非  
常得依國王水土事佛餅盂設戒防身藏名遠惡剋修三  
業不止六塵稟奉四儀方歸八正其本業寺者梁天監九



年有釋淨玉捨宅爲寺累代廢興石像旣存鄉人崇信凡  
經亢燎衆聚祈求進奉國而事家實遵堯而慕舜其民戚  
戚其化堂堂旣偶上垂衣寰中舉首山河秀寔日月光輪  
遐邇奔趨車航輻輳三教濟興于聖代一乘別紀於明朝  
非頻婆王而再出如何非須達多而重生弗已於保大五  
年有上元縣近寺衆多檀信演義開寧兩鄉周俊周禔等  
雲集圖奏請開善寺僧令安歸寺整葺焚修蒙先元宗皇  
帝御批奉功德使齊王旨承省司給牒重賜開基再修此  
寺江月沉而猶出塞鴈去而還來唯酬帝祚之恩永感乘  
時之德爾後召募四方檀信共剏伽藍紺殿光鮮晨夜之



香燈馥郁青龍池遶塞暄之蒼翠聯環寺主安上人俗姓  
吳當聞人事開善出家順義六年武皇戒品習延經論罷  
好虛閑擬易高蹤應來衆請徇居名跡獨質劬勞執火拾  
薪猶希弟子有上足門人道新道昇道通道暹道圓等相  
次出家俱承旨訓如子奉親及至經業該通昇元受具甘  
露之香壇灌頂如來之戒制持心戴日銜恩擎山捧國師  
資之義恭効無疲侍膳之心始終曷已次教化造得正堂  
厨庫其有廊屋僧堂必取圓就良時已偶星宇重興東接  
文園昔是儲君之主西連符嶠今茲蕭帝之蹤幾百年而  
鍾梵泠音流傳佛事一千載之龍圖闡化普遍皇恩願戈



鋌無討伐之心願稼穡有豐登之序九功樂業三界同安  
長開十善之門共續五天之教金言可顯磐石恒堅名籍  
有圖遺蹤莫朽年移事往紀德難勝經踵弘揚刻鐫銘石  
謹記 唐乾德五年丁卯七月日

游陽山本業寺記

明翰林學士胡廣

永樂三年秋 皇帝因建碑 孝陵斲石于都城東北之  
陽山得良材焉其長十四丈有奇濶不及長者三之一厚  
丈二尺色黝澤如漆無疵壘越九月戊午特命翰林臣往  
觀於是學士解公縉紳侍講金公幼孜暨廣偕往巳未由  
朝陽門出過十里鋪直抵滄波門門外隔平疇山蟬聯起



伏卽城中所見諸山也山下煙林村落耕夫餉婦橫縱隴  
畝于三人觀其作勞徘徊久之見田塍畔繫三舟田水與  
大江相通故有舟然平疇曠野見此一舟亦自奇絕水之  
上有古石橋石半墮橋下橋西北有土溝問之溝傍人云  
國初取土築拒馬牆就以疏牆內流水由拒馬牆折北而  
墓在宣義鄉卽此而俗誤傳葉丞相也南望鍾山一峰秀  
立天際如玉笋都城萬雉紅光紫氣蔚蔚葱葱結爲龍文  
散爲霞彩誠萬世帝王之都也日午下山回至小村市望  
見樹林陰翳中一徑沿澗上兩傍皆松柏有古寺甚牢落  
梁本業寺也創於天監九年五代時碑刻尚存有古桂二



株其本枯朽其旁枝復拱抱又將枯矣疑與寺同植者從  
旁入一小軒軒外多竹其南有古井汲以烹茶味甘冽復  
尋寺前小徑轉登寺後山山多石石罅多棘刺行則鉤衣  
以手褰衣去地尺徐行至一巨石上坐眺少頃從山脊下  
至寺地志云謝靈運墓在寺近叩僧不知其處庚申旦離  
寺由故道入麒麟門緣鍾山麓而行午至靈谷寺觀當時  
善畫者圖雪景海水千壁寺僧出東坡詩翰有元諸名公  
品題并宋遂篆書金剛經觀之至暮而還

歸  
遊本業寺

明顧源

石壁瞻龍象香林踏虎蹤雲中開殿閣煙際織杉松日月



三天過乾坤一氣封此心隨物化長嘯倚諸峰

小普濟菴 古刹

在郭城麒麟門外西北去所領廣惠院十五里西去朝陽門三十里東城黃龍山宋政和間蔣山寺佛鑑祈雨有感里人爲建菴後成荒墟國朝洪武間僧正映重建

殿堂佛殿伍楹僧院壹房基址壹畝伍分東至黃龍山南至西竿村

本菴塔院北至黃龍山官路

公產田地山塘共柒拾畝捌分柒厘

小普濟寺 古刹



在郭城東麒麟門外東城西去所領廣惠院五里朝陽門三十里按金陵新志載實錄梁頭陀寺在蔣山頂後徙置山下治平中改額普濟寺今寺亦名普濟麒麟門又近蔣山之下爲古普濟未可知附此俟考

殿堂金剛殿

參

正佛殿

參

僧院

壹

基址參畝

東至周家山南至

周家山西至姚家

田北至周家山

小山海院

古刹

在郭城滄波門外東城丁墅地西北去所領廣惠院二十五里西去朝陽門五十里唐天寶間創國朝洪武間重建



**殿堂正佛殿**

參僧院房

基址拾捌畝

東至山路

西至

洞山

廟

北

至水澗



金陵梵刹志卷十四

中刹  
法清院 古刹

在郭城東湖塾地西去所統靈谷寺七十里正陽門七  
十里東城地梁天監間建名法清院昭明太子讀書其  
中有東湖讀書臺宋淳熙中方拱辰扁昭文精舍元至  
元中改昭文書院後廢 國朝正德間上元令程櫛重  
葺祀昭明併奉釋像爲祝釐之所所領小刹曰香林寺  
吳讀菴許村菴多福寺桂陽寺

殿堂山門 參正佛殿 參昭明祠 伍左韋馱殿 參官房 伍

禪堂 參僧院 壹基址肆畝 東至本院塘南至簷元誠園西至官路北至



蘭田

公產田地山塘

共捌拾伍畝  
玖分玖厘

小刹香林寺

古刹

在郭城高橋門外東城丹陽鄉湖塾鎮北去所領法清院十五里西去正陽門八十里按金陵新志有杜桂院南唐保大六年建在杜桂村因為院額慶元志院有吳鍾記云梁天監中杜桂二卿平章朝政捨居為寺故從其姓以旌名今名香林寺又曰香林院名與地合當即此

殿堂佛殿

參

左伽藍殿

壹

僧院

肆

基址三十畝

東至長

塘南



至陶家田 西至本  
寺橋 北至中橋

糾小  
吳讀菴

在郭城高橋門外東城土橋地北去所領法清院五里  
西去正陽門七十里

殿堂山門參佛殿參觀音殿參法堂伍僧院貳基址四

畝東至本菴牆 南至上庄村  
西至張家菴 北至土橋

公產田地山塘共貳拾陸畝  
柒分壹厘

糾小  
許村菴

在郭城高橋門外東城清化鄉南去所領法清院五里  
西去通濟門七十里



殿堂佛殿

參

僧院堂基址

畝

東至西至

南至北至

多福寺

古刹

在都城東神泉鄉東南去所領法清院十五里西去朝陽門七十里東城地唐天寶初玉鏡圓師創元末罹兵燹洪武初有牧童于寺基傍戲劇二窟偶得趙孟頫書多福寺三字碑扁僧永定即廢址重建揭趙額于寺門永樂間僧惠果繼葺今頽落無復舊觀

殿堂天王殿

參

佛殿

伍

僧院房基址

畝

東至西至

南至北至

公產田地塘

共肆拾捌畝伍分捌厘



〔文〕多福寺重興記

明翰林學士錢塘倪謙

寺在上元神泉鄉唐天寶初王鏡圓師肇創其地控鍾阜  
接秦淮左襟勾曲右達神京泉甘土肥風氣完固寺去  
都城六十餘里元末罹于兵燹鞠爲荆莽洪武初有牧童  
於寺基之傍戲斲二窟以避風雨偶得元翰林學士趙孟  
頌所書多福寺三字於土中而鄉之父老視之欣然相謂  
曰寺之當興也因延僧永定卽舊基重建寺宇揭舊額于  
門永樂間有曰惠果者復出已帑併募檀信谷玉等集材  
度木興工以天順壬午孟冬爲始畢工於成化丙戌季秋

小桂陽寺 古刹



在郭城滄波門外東城神泉鄉南去所領法清院十四

里西去正陽門九十里

**殿堂山門**

參

佛殿

三

僧院

貳

基址

畝

東至官山南至王家村

西至墳山  
北至水關



金陵梵剎志卷十五

中剎 草堂寺 古剎 新建

在都城外慈仁鄉唐家渡南去所統靈谷寺三十里太平門二十七里東城地宋紹興間賜額本齊周顒捨宅與慧約法師爲草堂寺在鍾山一名寶乘寺元泰定間殿宇大備至正丁酉燬兵燹洪武七年以其地爲開平忠武王墓撥楊府庄田易之徙寺於此今田囿於江僅存百餘畝寺亦幾廢所領小剎曰慈仁寺

殿堂山門

壹

正佛殿

伍

僧院

貳

基址肆畝

東至江離南至本寺山

西至晏公廟北至大江



公產田地山塘

共壹百伍拾捌畝捌分柒厘

草堂寺千僧會願文

梁尚書令沈約

上白十方諸佛十方諸大聖今日見前衆僧三界非有五陰皆無四倒十纏共相和合一切如電揮萬劫於俄頃丘井易淪終漂沈於苦岸迷塗遠弱喪忘歸區區七尺莫知其假耳目之外謂爲空談靡依靡歸不信不受生靈一謝再得無期約所以撫心自惻臨踐非譬者也至聖凝寂無迹可尋緣應所感事惟拯物持鉢安行出彼祇樹不逾亭午以福衆生芳塵餘法峩然未改約以往夏遘罹痼疾帝上哀矜深垂愍慮以月次徂暑日在丙寅仰會千僧於



其私宅隆茲重施弗知所限既已奉祇洪德又思自罄家財一舉盈千力難私辦稍而後滿事或易克草堂約法師於所住山寺爲管八集其一仰憑上定林寺祐法主今月二十九日第十會集百僧於所創田廬福不唐捐聞之經訓心路皎然又過於此凡有涓毫應證來業無巨無細咸歸聖主仰願十方共明此誓豈足少酬天眷益以微寄誠心云爾

草堂寺緣起記畧

明惠州知府海陵俞經

宋慧約法師者道行彌博學者雲輪川委擇地而居以安徒侶得鍾山之原結茅爲室名曰草堂漸成法席元泰定



間有繼其業者恢宏舊觀寔爲中興至正丁酉罹於兵燹  
興替不一洪武七年秋爲開平忠武王擇葬地 駕幸於  
寺視其山林巖嶽草木鬱暢足稱所謀乃命有司撥楊府  
庄以易之其庄在上元縣慈仁鄉田地山塘一千三百畝  
移建其寺於彼亦以草堂名之 正統壬申仲春

傳智者約法師碑

梁王筠

結宇山椒疏壤幽岫蓄雲泄雨靄映房櫳浴日涵星翻光  
池沼震居暇豫畱思幽微研精經藏探求法寶香城實相  
之談金河常樂之說究竟微妙洞遠幽玄掖庭爲道心之  
宮華林構重雲之殿師子之座高廣於燈王聽法之筵衆



多於方丈開寶函之奧典闡金字之微言顯證一乘宣揚  
三慧辯才無閼遊戲神通莫不皆悟無生咸知妄想隨類  
得解俱會真如銘曰形在江湖心超祗鷺思協風雲量包  
宇宙軒瞰蒼波憲承翠嶺須枕煙露擎持光景

與草堂寺約法師書

梁尚書今沈約

周中書風趣高奇志託夷遠真情素韻冰桂齊質自接彩  
同棲年逾一紀朝夕聯事靡日暫違每受沐言休逍遙寡  
務何嘗不北茨遊覽南居宴宿春朝聽鳥秋夜臨風匪設  
空言皆爲實事音容滿目言笑在耳宿草旣陳楸檟將合  
眷往懷人情不勝慟此生篤信精深甘此藿食至於歲時



包篚每見請求凡厥菜品必令以薦弟子輒斬而後與用  
爲歡諱其事未遠其人已謝昔之諧調倏成悲緒去冬今  
歲人鬼見分石耳紫菜愴焉興想淚下不禁指遣恭送以  
充蔬僧一飯法師與周情期契闊非止恒交覽物存舊彌  
當楚切痛矣如何往矣奈何

詩 草堂寺尋無名法師

梁劉孝先

飛鏡點青天橫照滿樓前深林生夜冷複閣上霄煙葉動  
花中露湍鳴閭裏泉竹風聲若雨山蟲聽似蟬摘果仍荷  
藉酌水用花傳一卮聊自飲萬事且蕭然

秋夜草堂寺禪房月下

梁劉孝先



幽人住山北月上照山東洞戶臨松徑虛牕隱竹叢出林  
避炎影步逕逐涼風平雲斷高岫長河隔淨空數螢流暗  
草一鳥宿疎桐興逸煙霄上神閑宇宙中還思城闕下何  
異處樊籠

遊草堂寺

四首

宋王安石

野寺真蘭若山僧老病多疎鍾挾谷響悲梵入樵歌水映  
草簟竹雲埋鴛女蘿拂塵書所見因得擬陰何一桑楊已  
零落藻荇亦消沉園宅在人徑歲時傷我心強穿西埭路  
共望北山岑欲見道人悟跨鞍聊一尋

詩二律

周顒宅作

阿蘭若婁約身歸窳堵波蕙帳銅鉞皆夢事條然陳迹翳



松蘿一偶向松關覓舊題野人休誦北山移丈夫出處非  
無意猿鶴從來目不知二絕句二首

遊草堂寺

明王韋

故結鍾峯麓今開江水濱門猶妨俗駕僧尚誦移文猿鶴  
何年謫烟霞別澗分山靈招未得休遣昔賢聞

小刹慈仁寺 勸賜

在郭城姚坊門外東城地西去所領草堂寺五里南去  
太平門三十里古刹名戒壇菴宣德二年僧智亨重建

請額

殿堂佛堂

壹楹

僧院

貳房

基址拾貳畝

東至花林

西至瓜

南至陽明塘



北至  
曹家邊

公產地山塘

共陸拾陸畝  
肆分肆厘